

TOVERITAR

Amerikan suomalaisten työllänsienesten... TILAUSHINNAT YHDYSVALTOIHIN... CANADAAN... SUOMEEN... TOVERITAR

Box 99 ASTORIA, ORE. Entered as second-class matter July 18th, 1911, at the Post Office at Astoria, Oregon, under the Act of March 3rd, 1879.

TOVERITAR

(THE WOMAN COMRADE) Organ of the Finnish Working Women in America... SUBSCRIPTION RATES IN THE UNITED STATES... IN CANADA... IN FOREIGN COUNTRIES

TOIMITUS: Maiju Nurmi Box 99, Astoria, Oregon.

Toverittaren tilaajaluettelo osoittaa seuraavaa: Uusia... Uudratuksia... Kokennut

KATSAUKSIA

Työdepartementin lastensuojelutoimisto on alkanut yllä maan ulottua... Tiedämme mitä perhe voi saada \$194 tulolla... Tiedämme mitä perhe voi saada \$192 ja yll.

Roomassa hiljattain pidetty naisten kansalliskonventionin päätti vastustaa... Roomassa hiljattain pidetty naisten kansalliskonventionin päätti vastustaa...

settava sama palkka kuin miehillekin, kun he tekevät saman työn... Naiset ympäri maailman alkavat herätä ymmärtämään asemansa ja vaatimaan oikeuksiaan.

(True translation filed with the Postmaster at Astoria, Ore., March 5, 1918, as required by section 19 of the Act of Oct. 3rd, 1917.)

Sota-avioliittoja solmittaan nykyään niin tiheästi, että on syytä uskoa, ettei yksikään sotilas lähde Ranskaan... Sotamorsian olo on rahallistestikin kannattavaa ja paljon on naisia, jotka sen takia sitovatkin avioliiton sotilaiden kanssa.

New Yorkin sosialistiset valtuusmiehet vaativat kaupungin ottamaan ruokatarvinnan ja polttoainelaiden oston ja myymisen haltuunsa ja toimittamaan sen ilman muuta voittoa kuin mikä on välttämätöntä kustannusten korvauksiksi.

Yleistä pöyhösumista on Mobillessa, Ala., herättänyt se kun Escanaba kaupunki on vuokrannut naisvankkeja (neekerinaisia) kontraktoreille 15 senttiä päiväpalkalla.

kaasti ryhtyvät sikkäläisten kapitalistien enja loukkaamaan.

Unkarin naisten äänioikeusliitto vaatii pikaisista rauhaa. Hiljattain pitämässään konventionissa he päättivät lähettää kehoituksen kaikkien maiden naisille, että he vaikuttaisivat hallituksiin siten, että ne ryhtyvät mitä pikaisimpiin rauhanneuvotteluihin pysyvän rauhan aikaansaamiseksi ilman korvauksia ja alueuutuksia.

Koneenkäyttäjien työskentelevät naiset Vancouverissa, B.C., Canadassa, ovat perustaneet koneenkäyttäjien unionin naisten osaston.

NAISET RAATAVAT KOVISSA RAUTATIETOISSA.

Washington, 1 p. maalisk. - Rautatietyöläisten palkkauskyymystä valvovan komissionin istunnossa tänään kuultuina Pauline Goldmark, ylituomari Brandeisin käly, joka todisti lisääntyneestä nais-työstä Amerikan rautateillä.

Neiti Goldmark piti kovin sopimatona sitä, että naisia otetaan rautatöihin ruumillisesti kovin töihin, kuten esim. radankorjauksiin, joka on naiselle kerrassaan sopimatonta. Hän esitti numerolta, jotka todistivat, että naisia palkattiin kovin rautatöihin lisääntyvässä määrässä.

Neiti Goldmark edusti New Yorkin kuluttajien liittoa sekä muita edistysmielisiä yhdistyksiä.

New Yorkin naisten ammattiliitto on alkanut erikoisesti opettaa työllänsienäisille sen valtion työväenlakeja. Liitto asettaa unionia jäsenistä tarkastajia työpaikoille niin, että terveys-, tulipalo- ja työsuojelut ei niissä voida rikkoa liiton heti siitä tiedättä, ja liitto ei ole koskaan hidastellut tuoda rikosta valtion teollisuuskomissionin tutkittavaksi.

Maamme pääkaupungissa maksetaan naisille mitä kurjimpia palkkoja. Tushinpa missään, ei ainakaan monessa kaupungissa makseta niinkin pientä palkkaa kuin Washingtonin pesulatoimien työntekijät saavat.

Kongressin ratkaistavana on hallituksen konttoristien 15-25 prosentin palkankorotusvaatimus, jota vähemmän vastustavat.

Washingtonin liikemiehet ovat asettuneet vaatimuksia kannattamaan hyvinkin kovaväisesti, sellittien, että elinkustannukset pääkaupungissa ovat nousseet 40 prosentilla sitten sodan alkamisen. Nämä samat liikemiehet kuitenkin itse maksavat noin kurjia nälkäpalkkoja.

MIERON VANHUS

Hältä vuodet köyryksi vienyt varren, ja aunta luonehet huiksilleen. Hän nuoruttansako istui surren, tai menneilt' päiviä muistellen?

Mä astuin luokse vanhus-paran, ja hyvää iltaa toivotin. Sain osakseni latsaan aran, kun vierelensä istahdin.

Sä miksi ikket, mummo-kulta, sun elos katkerata lie? - "Voi lapsi-parka, jos loppuis multa, tää kurja, kolkko mieron tie."

"Olin nuori kerran, kuin sinä, lapsi-työ luisti kuni leikki vain. Nyt, ollessasi vanhus harmaahapsi tään kurjan elon-palkaks sain."

Noin mullerkohan käypi, samoin? - Kosvoitansa kärsimykset luh. Mä luokasin, lautin annoin, mua vanhus kiitti hymysuin.

Tään kuvaa sulle muistostani piirsi näin hiljaa, yksin istuissan. Mun aatos kyläntahtuulle silrsi, ja vanhuksen näin siinä istuvan. -Elin L.

noista lähtämiskäskyjä. District of Columbiassa ei ole edes naisten nimipalkkalakia, kuten monessa muussa valtiossa.

Puolueettomuden verhoon kätkeytyneenä aikoo New Yorkin naisten äänioikeus-puolue opettaa New Yorkin naisäänestäjille, miten käyttää äänioikeuttaan. Eräs rouva Tiffany sanoi taannoin puheessaan, "Me tahdomme opettaa naisille äänestystekniikkaa ja me tahdomme, että he päättävät itse puolueperiaatteistaan, tullen joko demokraateiksi tai republikaaneiksi. Siksi me naisten äänioikeuspuolue olemme jääneet puolueettomalle kannalle."

Porvarisrouvat siis aikovat puolueettomuusverholla narralla naisäänestäjät, toisin sanoen tuhansien työllänsienäisten äänet, demokraateille tai republikaaneille. Ja he näyttävät olevan yhtä häikäilemättömiä ja ovelia poliittokomisessaan luokkansa eduksi kuin niin usein tuomitsemansa miespoliittokomisjatkki. He ovat jo viime syksyn vaahteista asti tehneet uskollisesti työtä siihen suuntaan, että naisten äänet tulisivat vanhoille puolueille. Vaikka noilla äskeisillä äänioikeudesta taistelevilla porvarin naisilla oisikin useiden työllänsienäisten suosio, johtuen se noilta äänioikeustaiselun ajoilta, niin se sympatia ei voi pitää kukaan salassa niitä luokkenujua, mikä erottavat omistavan huonon ja työväenluokan naiset eri ryhmiin. On mahdotonta työllänsienäisiä kukaan narralla viisaastikaan verhotulla puolueettomuudella. Äärimmäisimmän tehokkaaksi järjestetyt työtävät, jotka imevät ihmisestä viimeisenkin voiman ja josta sitten saa 4-8 dollarin viikolta, kuten New Yorkin nais työllänsienäiset keskimäärin saavat, sekä vielä korkeat elinkustannukset, ovat paljon voimakkaammat agitatorit kuin porvarisrouvat hyvine miehineen tai naisineen. Ehkäähän kaupungissa, jossa on jo yksitään registreeranneita sosialistilänsienäisiä yli 60,000, saane olla sosialistiselta agitatorinilta rauhaa. Ensi syksyn vaahteista voimme odottaa suuria tuloksia.

NAISET, JOTKA EIVÄT TOSSUA TILAA.

tuskin voivat avistaakaan kuinka monipuolinen ja huvittava kuvineen, kirjoituksineen ja runoineen on Tossun maaliskuu ensi päiväkin numero. Tossu pitäisi jokaisen naisen tilata. Sitä saa tilata kaikkien puoluelehtien konttoreista ja asiainmiehiltä, siis myöskin Toverittaren konttorista, jonka osoite on: Box 99, Astoria, Ore. Tossun tilaushinta on \$1.25 koko vuodelta, puolelta vuodelta 75 senttiä.

TILATKAA TOVERI!